

請申請團體同時提交文件的軟複本，標準表格可在中西區區議會網頁「區議會活動」選項內下載 (<http://www.districtcouncils.gov.hk>)

中西區區議會撥款申請表

活動名稱： 2017-18 年度西區警區常青滅罪大使計劃 ✓

1. 基本資料

- (A) 機構名稱： (中文) 中西區撲滅罪行委員會 ✓
 (英文) Central and Western District Fight Committee
- (B) 註冊地址(中文)： 中環統一碼頭道 38 號海港政府大樓 11 樓
 註冊地址(英文)： 11/F, Harbour Building, 38 Pier Road, Central
 (必須填寫)
 通訊地址： _____
 (如與註冊地址不同)
- (C) 電話號碼： 2852 3487 傳真號碼： 2851 9554

- (D) 本機構是：
 根據《_____條例》註冊的機構(請附有關證明文件¹)
 為中西區的利益而成立，並擁有自主權的團體。

(E) 負責人員

機構的獲授權人 ²	活動的指定負責人 ³
姓名： (中文) _____ (英文) _____	姓名： (中文) _____ (英文) _____
職位： _____	職位： _____
聯絡電話號碼： _____	聯絡電話號碼(內部用)： _____
傳真號碼： _____	聯絡電話號碼(公開用) ⁴ ： _____
電郵地址： _____	傳真號碼： _____
	電郵地址： _____

¹ 只適用於本年度首次申請中西區區議會撥款的團體，或團體的資料有更改；首次申請的團體須同時提交申請中西區區議會撥款-機構資料登記表格(詳見附錄 1)。

² 獲授權人指代表機構申請區議會撥款並簽署申請表的人。

³ 指定負責人是活動的聯絡人，可核實與區議會撥款發還款項有關的單據和證明文件。獲授權人和指定負責人可以是同一人。

⁴ 活動的指定負責人提供的聯絡電話號碼(公開用)將公布於中西區區議會的網址內供公眾人士參考。

*請刪去不適用者

申請區議會撥款的記錄

- 這是本機構首次申請區議會撥款
- 本機構曾申請區議會撥款
- 但不獲批准。
- 並獲得批准。在過去五年內，新近的三次申請(如有的話)，資料如下：

活動名稱	活動日期	獲批款額(元)	活動編號
1. 2016-17 年度中西區 滅罪嘉年華	8/1/2017	\$45,000	103/2016-17
2. 中西區歲晚滅罪宣傳 大行動	14/12/2016	\$36,000	102/2016-17
3. 2016-2017 年度中西 區滅罪宣傳創作比賽	8/2016-2/201 7	\$28,000	101/2016-17

2. 合辦者／協辦者／機構的資料(適用於與其他機構／區議會合作舉辦的活動)

合辦／協辦機構名稱／ 聯絡人姓名／電話號碼／ 傳真號碼／電郵地址	簡述合作或支援的性質和形式
1. 合辦機構 (請附同意書；見附錄 II)	警務處西區警區(宣傳滅罪訊息及籌備活動)
	西區耆樂警訊名譽會長會 (籌備活動及提供贊助)
	中西區民政事務處(籌備活動)
2. 協辦機構 (請附同意書；見附錄 II)	

3. 建議活動的資料

- (A) 項目／活動名稱：2017-18 年度西區警區常青滅罪大使計劃 /
- (B) 性質：社會服務／公民教育
- (C) 目的：為持續在區內向長者提醒各類騙案的手法及加強宣傳效果，西區警民關係組人員將會在區內長者中心招募一批較年青的長者，為常青滅罪大使。並一同探訪區內的長者中心，向中心的長者講解騙徒的最新行騙手法並派發滅罪宣傳單張及紀念品，從而令長者時刻提高警覺小心受騙，防患未然及達致一同協助警方打擊罪案。
- (D) 推行日期及時間／推行期：二零一七年八月至二零一八年三月
- (E) 策劃／籌備期：二零一七年七月至八月

(F) 申請資助額：25,000.0 元

(G) 舉辦地點：
 聖公會西環長者綜合服務中心
 香港基督教女青年會西環松柏中心
 西環街坊福利會譚伯鴻老人中心
 香港西區浸信會老人中心
 保良局長者援手網絡中心

內容：
 -向區內長者中心舉辦滅罪講座
 -向區內長者中心派發滅罪單章及紀念品
 -教育區內長者提醒身邊朋友及鄰居，認清匪徒面目
 -讓常青滅罪大使積極參與滅罪活動
 -協助警方攜手撲滅罪行

*請刪去不適用者

(I) 對象：
 區內所有居民 殘疾人士
 長者 有特別需要人士，請說明：
 青少年／學生 其他，請說明：

(J) 預計*參加人數／觀眾人數：
 參加者／受惠者：5,000 義工：10 工作人員： (受薪/非受薪)
 表演者／講者：2 嘉賓：10 其他：

(K) 宣傳和推廣方法：透過警務處社區聯絡主任及長者中心

(L) 預計效益／成果
 (請建議可量化的表現指標和進度指標(如適用))

- (1)
 (2)
 (3)

(M) 工作計劃／推行時間表

行動	時間表
「常青滅罪大使」訓練及委任儀式	2017年8月至12月
到區內長者中心舉辦滅罪講座	2017年8至2018年3月

(N) 門票分配安排(如適用)：

4. 開支預算和現金流量預測

(A) 收支預算表

預算收入 (如適用)	數目 (i)	單價 (元) (ii)	總額 (元) (iii)=(i)x(ii)
參加者費用 ⁵			0.0
內部資源			0.0
贊助和捐贈			2,000.0
其他			0.0
預算收入總額(A)			2,000.0 /

預算開支項目 ⁶	數量	單位成本 (元)	費用總額 (元)	申請區議會 撥款額(元)	此欄由秘書處填寫	
					最高撥 款額	批准 款額
1. 紀念品 - 手工編織塑料扣(連求生哨子) \$5x5,000 pcs	5,000	5.0	25,000	25,000	@415	
2. 常青減罪大使委任證書	80	3.0	240.0	0.0		
3. 橫額式背幕	1	500.0	500.0	0.0		
4. 遊戲物資/禮物	--	--	600.0	0.0		
5. 雜項	--	--	660	0.0		
總額:			27,000.0 (B)	25,000.0 / (C)		

申請區議會撥款的款額 (C)\$ 25,000 / = (B)\$ 27,000.0 / - (A)\$ 2,000.0 /

⁵ 由政府部門或民政事務總署人員代區議會或區議會/民政事務處轄下委員會/工作小組推行的活動，來自參加者費用的收入(如有的話)，不應在本項具列，而應另行於第 5 部分開列，該等收入須視作政府收入，不應回撥用以資助活動。

*請刪去不適用者

⁶ 撥款如用以購置資本物品，申請者須在第 5 部分填報曾否以區議會撥款購置資本物品。如有的話，須隨申請表一併遞交有關的設備記錄冊/物品記錄表副本。

(B) 現金流量預測(只適用於跨年活動)

	預計現金流量								
	第一年(元)		第二年(元)		第三年(元)		第四年(元)		總額 (元)
	一至 六個月	七至十 二個月	一至 六個月	七至十 二個月	一至 六個月	七至十 二個月	一至 六個月	七至十 二個月	
(a)收入									
(b)開支									
淨現金流量 需求 (b) - (a)									

(C) 預支款項需求⁷

年度	須預支款項的日期	所需款額(元)和用途
第一年		
第二年		
第三年		
第四年		

(D) 付款方法

撥款及預支款項應支付給「_____」。
(請填寫銀行戶口的英文名稱)

⁷ 非跨年活動只須提供第一年的預支數額，有關的款項將在活動獲批核後發放；如活動橫跨兩個財政年度或以上，隨後需要預支款項推行活動時，應重新申請。

5. 其他資料

如有其他與建議活動有關，並應在審批申請時加以考慮的資料，請在下方列明。

6. 其他資助途徑

請註明如申請遭拒絕或核准撥款額少於申請額，將如何獲取經費進行建議的活動。

(A) 其他收入來源

- 內部資源
- 贊助和捐贈
- 增加參加者費用
- 其他(請註明)

(B) 取消活動(C) 其他(請註明)

選擇其他種類紀念品或減少數量

7. 申請機構聲明及同意書

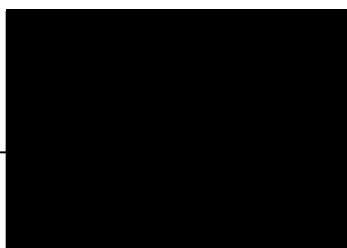
- (A) 本人謹此聲明，在本申請書填報的所有資料均真確無誤。本人明白如填報的資料不確，申請將當作無效。此外，區議會將停止發放核准撥款，而已支付的款項也須全數退還政府。本人並同意政府可保留權利，以追討民事債項的方式追討多付或以欺詐手段獲得的區議會撥款。
- (B) 本人謹此同意及接納，政府可使用本申請書內的資料審批申請，資料也會供進行評估研究以及訓練／經驗交流研討會之用。此外，本人同意及接納，如申請獲接納並得到資助，政府可將申請書內及日後提交的報告內的資料(包括但不限於有關本機構的資料及本計劃的詳情)公開讓公眾查閱以及公布。本人也同意向公眾表明本計劃獲得區議會資助，並承諾會在與計劃有關的所有宣傳物品和活動上，展示區議會的名稱，並盡可能展示區議會的徽號。
- (C) 本人已閱讀並明白《運用區議會撥款守則》以及資助條款及條件*。本人同意，如獲得區議會撥款資助，當會遵守上述文件所載的規定。

簽署：

獲授權人姓名：

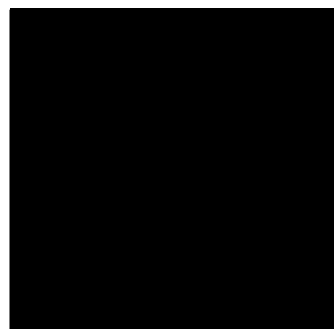
職位：

日期：



主席

2017年6月2日



* 請刪去不適用者

個人資料收集目的

1. 在本表格內提供的個人資料，民政事務總署會用於推廣社區參與活動以及鼓勵市民參與社區事務。

資料轉移對象類別

2. 在本表格內提供的個人資料，可為上文第 1 段所述的目的，向政府其他部門、局以及其他有關人士和團體披露。

查閱個人資料

3. 貴機構的負責人員有權根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)查閱和更正已提供的個人資料。查閱權包括取得本表格內資料當事人個人資料的副本。

查詢

4. 如對使用本表格收集的個人資料有任何查詢(包括查閱和更正資料),請與下述人員聯絡:

中西區民政事務處
中西區區議會秘書處
電話號碼: 2852 3549

香港中環統一碼頭道 38 號
海港政府大樓 11 樓
中西區民政事務處
中西區民政事務專員收

申請中西區區議會撥款
活動合辦／協辦者同意書

敬啟者：

本機構同意與 中西區撲滅罪行委員會 合辦／協辦
(申請區議會撥款機構名稱)

2017-18 年度西區警區常青滅罪大使計劃，並明白主辦機構將向中西區區議會申請
(活動名稱)

撥款舉行此項活動。

機構名稱：西區耆樂警訊
名譽會長會
負責人簽署：
負責人姓名：
職 位：西區警民關係組副主任
聯絡電話：
日 期：2 - JUN - 2017

機構印章：

香港中環統一碼頭道 38 號
海港政府大樓 11 樓
中西區民政事務處
中西區民政事務專員收

**申請中西區區議會撥款
活動合辦／協辦者同意書**


敬啓者：

本機構同意與 中西區撲滅罪行委員會 合辦／協辦
(申請區議會撥款機構名稱)

2017-18 年度西區警區常青滅罪大使計劃，並明白主辦機構將向中西區區議會申請
(活動名稱)


撥款舉行此項活動。

機構名稱：西區警區

負責人簽署：

負責人姓名：

職位：西區警民關係組副主任

聯絡電話：

日期：2-JUN-2017

機構印章：